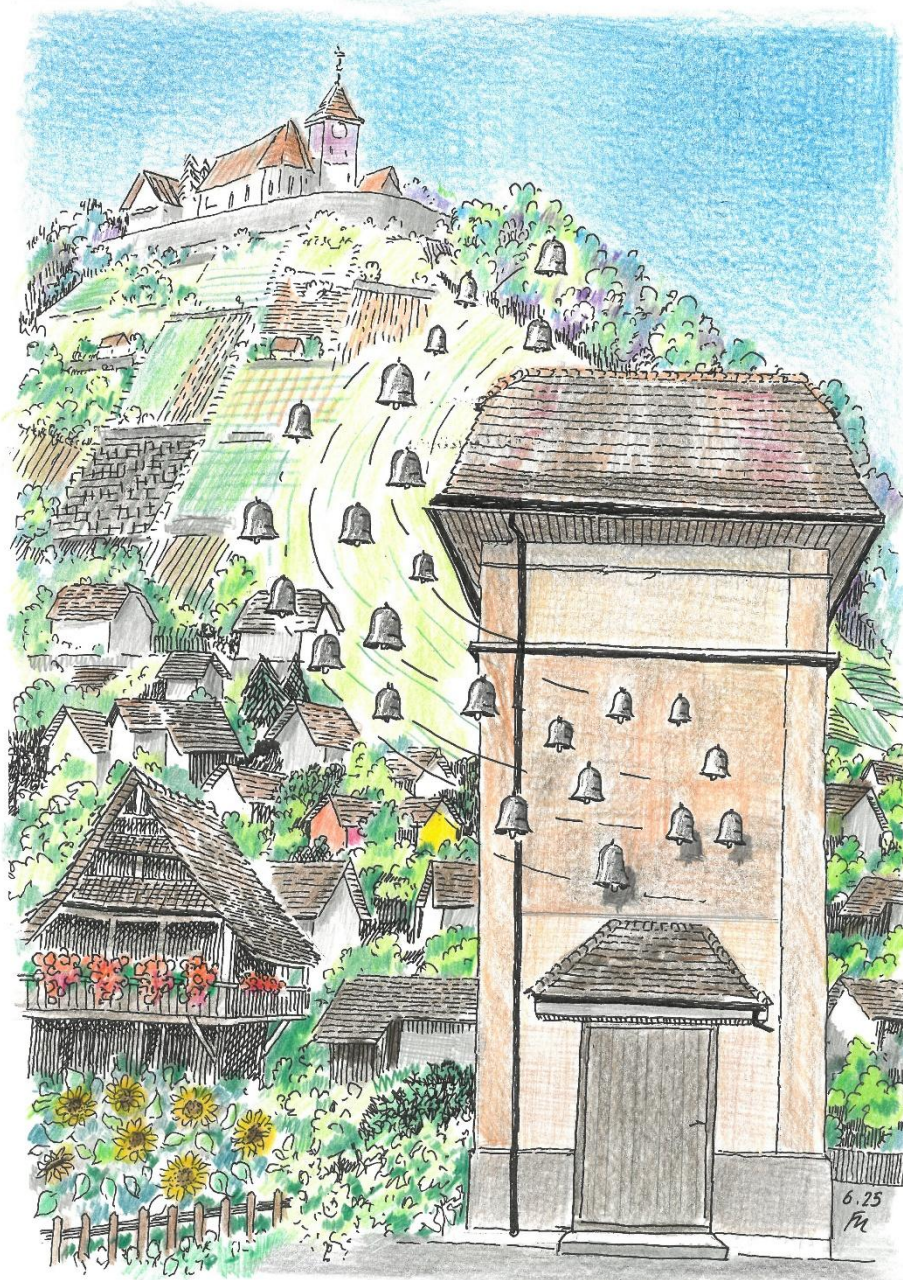


● **Deine Glocke** ● **dein Lied** ● **deine Spende für Staufen**  
**Gestalte ein besonderes Kulturerbe am Lindenplatz mit!**

Staufen bekommt ein neues Klangdenkmal: Ein **Carillon** – ein automatisch spielbares **Glockenspiel** mit 18 fest installierten Bronze-Glocken – wird bald den historischen Transformatorenturm am Lindenplatz musikalisch zum Leben erwecken. An der Fassade des **Trafoturms** wird täglich zu einer festgelegten Zeit eine schöne Melodie erklingen und zu einem attraktiven Zentrum rund um den **Lindenplatz** beitragen.

Dieses besondere Projekt verbindet kulturelles Erbe, handwerkliche Kunst und gemeinschaftliches Engagement auf einzigartige Weise. Mach auch mit.



Zeichnung Max Furter  
(2025)

---

Alle Infos auf  
[www.carillon-staufen.ch](http://www.carillon-staufen.ch)

---



Die **Initiative** geht vom gemeinnützigen Verein «Carillon im Trafoturm Staufen» aus. Präsident ist Gallus Zahno, Vizepräsident ist Otto Moser. Alle Aktivitäten des Vorstands erfolgen ehrenamtlich. Die Idee ist mit der Gemeinde als Eigentümerin des Trafoturms abgesprachen.

Für die Realisierung des Carillons sind insgesamt **18 speziell gegossene und gestimmte Bronzeglocken** geplant. Jede einzelne Glocke ist ein Unikat – und jede Glocke bietet die Möglichkeit, **Pate oder Patin** zu werden.



**Werde Glockenpate oder -patin – deine Unterstützung klingt nachhaltig**

Als Sponsorin oder Sponsor einer Glocke ermöglichst du nicht nur die Verwirklichung dieses kulturellen Projekts, sondern hinterlässt auch einen bleibenden und langanhaltenden Eindruck:

Jede gesponserte Glocke wird auf der Infotafel und auf der Website namentlich erwähnt. Dein Engagement ist langfristig sicht- und hörbar im öffentlichen Raum.

18 Glocken warten auf dich:

Glocke	Ton	Gewicht/kg	Durchmesser/mm	Höhe/mm	Preis CHF
1	f3	28	337	302	5'600
2	g3	22	312	281	5'300
3	a3	19	291	253	5'100
4	ais3	17	281	245	4'800
5	h3	16	272	237	4'700
6	c4	15	264	230	4'600
7	cis4	14	256	223	4'400
8	d4	14	249	217	4'400
9	dis4	13	242	206	4'300
10	e4	12	236	200	4'000
11	f4	12	230	195	4'000
12	fis4	11	224	190	3'900
13	g4	11	219	185	3'900
14	gis4	11	214	180	3'900
15	a4	10	210	180	3'800
16	ais4	10	206	172	3'800
17	h4	10	201	168	3'800
18	c5	9	198	160	3'700

---

Alle Infos auf [www.carillon-staufen.ch](http://www.carillon-staufen.ch)

---



## Übernimm eine Liedpatenschaft und lasse deine Melodie klingen

Wähle ein Kinderlied, ein Volkslied, ein Klassikstück, eine besondere Melodie (nach Absprache mit dem Vorstand) aus und lasse die Melodie am Trafoturm erklingen.

Das Einspielen durch einen Organisten und die technische Bearbeitung für die musikalische Steuerung kosten ab **CHF 250.- pro Lied**.



## Mache eine Geldspende und lasse das Carillon entstehen

Das Metallgerüst, an dem die Glocken hängen werden, die elektronische Steuerung, die Magnethammerwerke, ein Keyboard... warten auf deine Sachspende. Wir sind **dankbar für jeden Franken**.

Spenden ab CHF 500.- werden auf der Infotafel und auf der Website erwähnt.

Mit deiner Spende wirst du Teil dieses klingenden Wahrzeichens, du trägst zur kulturellen Bereicherung des öffentlichen Raums sowie der Belebung des Lindenplatzes und dem Erhalt und Neunutzung eines historischen Bauwerks bei.

Wir danken dir!

### Verein «Carillon im Trafoturm Staufen»

Gallus Zahno, Präsident

ehemaliger Gemeinderat  
Postgasse 10, 5603 Staufen

077 42 43 446  
gallus.zahno@bluewin.ch

Otto Moser, Vizepräsident

ehemaliger Gemeindeammann  
Dörfli 12, 5603 Staufen

079 745 54 93  
moser.otto@bluewin.ch

[www.carillon-staufen.ch](http://www.carillon-staufen.ch)

## Zahlungsinformationen



Du möchtest eine **Spende** machen? Hier findest du die Kontoangaben:

Spendenkonto bei der Hypothekarbank Lenzburg

IBAN CH13 0830 7000 7221 0430 8

### Empfangsschein

Konto / Zahlbar an  
CH13 0830 7000 7221 0430 8  
Carillon im Trafoturm Staufen  
5603 Staufen

Zahlbar durch (Name/Adresse)

┌

└

Währung Betrag ┌  
CHF └

┌

Annahmestelle

### Zahlteil



Währung Betrag  
CHF ┌

└

Konto / Zahlbar an  
CH13 0830 7000 7221 0430 8  
Carillon im Trafoturm Staufen  
5603 Staufen

Zahlbar durch (Name/Adresse)

┌

└

┌

└



Du bist noch nicht sicher, wie und womit du uns unterstützen möchtest?

Nimm **Kontakt** mit **Otto Moser** oder **Gallus Zahno** auf.

